

# GESTIONE DELLE EMERGENZE DEL PAZIENTE CON DEFIBRILLATORE INDOSSABILE LIFEVEST®

## Quali allarmi acustici e suggerimenti vocali vengono trasmessi?

### ALLARME:

- Allarme dispositivo silenzioso O Gong (MONOTONO)

### VOCE:

- Nessuno — dispositivo silenzioso
- «Chiamare il medico»
- «Il trattamento è stato erogato. Chiamare il medico»

### STATO:

- Il dispositivo sta monitorando il paziente
- Il dispositivo potrebbe indicare al paziente di seguire le istruzioni sullo schermo

**Continua sotto  
per istruzioni  
ai paramedici**

### ALLARME:

- Allarme sirena (DOPPIO TONO)

### VOCE:

- «Se il paziente non reagisce, chiedere aiuto. Eseguire la rianimazione cardiopolmonare»
- «Dispositivo disabilitato, chiamare l'ambulanza»

### STATO:

- Il dispositivo non può individuare il segnale ECG oppure il dispositivo ha eseguito il numero massimo di trattamenti

**Continua sotto  
per istruzioni  
ai paramedici**

### ALLARME:

- Allarme sirena (DOPPIO TONO)

### VOCE:

- «Premi i tasti di risposta per ritardare il trattamento»
- «Possibilità di erogazione shock, **NON TOCCARE IL PAZIENTE**»
- «I presenti non devono interferire»

### STATO:

- Il dispositivo ha rilevato un'aritmia ventricolare
- Il dispositivo si sta preparando al trattamento del paziente
- Pericolo di scossa elettrica
- Interrompere rianimazione
- Solo il paziente deve premere i pulsanti di risposta (test di reattività del paziente)
- Non toccare il paziente
- Lasciare che il dispositivo tratti il paziente

Se l'allarme sirena si arresta o il messaggio «Se il paziente non reagisce, chiedere aiuto. Eseguire la rianimazione cardiopolmonare» viene trasmesso:

**Continua sotto  
per istruzioni  
ai paramedici**

### Istruzioni ai paramedici

- Proseguire con la valutazione standard e misure di trattamento.
- La rianimazione potrebbe essere richiesta finché il dispositivo non emette le seguenti comunicazioni: «Premere i tasti di risposta» «Possibilità di erogazione shock, non toccare il paziente» oppure «I presenti non devono interferire.»
- Se un defibrillatore esterno è disponibile, può essere presa la decisione di rimuovere il LifeVest e il monitoraggio/trattamento del paziente può essere continuato usando l'apparecchiatura esterna.
- Per rimuovere il LifeVest, rimuovere per prima cosa la batteria, quindi rimuovere il corpetto dal paziente.

**Assistenza tecnica 24 ore su 24, 7 giorni su 7 al numero: 800-788-664**



## Domande e risposte

### 1. Cos'è LifeVest?

LifeVest è un defibrillatore indossabile indossato da pazienti a rischio di arresto cardiaco improvviso (ACI), che fornisce protezione quando variano le condizioni del soggetto e quando non è stato ancora accertato un rischio permanente di ACI.

### 2. Qual è il significato della notifica «Stai reagendo»?

Prima che venga erogato uno shock, avviene un controllo al fine di verificare se il paziente è cosciente, fornendo al paziente l'opportunità di premere i tasti di risposta per prevenire l'erogazione dello shock. E' importante che solo il paziente preme e tenga premuti i tasti di risposta.

### 3. Cosa accade se è presente gel Blue™ sulla pelle del paziente?

Gli elettrodi di terapia LifeVest rilasciano gel Blue™ prima di erogare uno shock per migliorare la conduttività e ridurre il rischio di ustioni. Se l'erogazione di ulteriori shock è necessaria, il gel non deve essere rimosso fino a quando il paziente sta indossando LifeVest. Se rimuovi LifeVest e monitori il paziente usando dispositivi esterni, il gel può essere rimosso con acqua.

*Domande e risposte Continua sul retro*

### 4. Quanto tempo occorre a LifeVest per trattare l'aritmia ventricolare?

Se LifeVest rileva un'aritmia trattabile, passeranno da 25 a 60 secondi al trattamento in base al tipo e frequenza dell'aritmia e se il paziente preme o meno i tasti di risposta.

### 5. Il personale di emergenza può subire uno shock elettrico da LifeVest?

Sì. Durante l'erogazione dello shock i pazienti non devono essere toccati. Prima che venga erogato uno shock, le persone nelle vicinanze sono avvisate da una sirena di allarme e dalla seguente indicazione vocale: «Possibilità di erogazione shock, NON TOCCARE IL PAZIENTE» oppure «I presenti non devono interferire».

### 6. Il personale di emergenza può utilizzare defibrillatori esterni mentre il paziente indossa LifeVest?

Il monitor deve essere separato dalla cintura degli elettrodi prima di erogare una defibrillazione esterna. Il corpetto e la cintura possono non essere rimossi.

### 7. Cosa accade se il paziente nota una vibrazione che proviene dal corpetto?

Le vibrazioni in congiunzione con la sirena di allarme e le indicazioni vocali fanno parte del controllo di reattività di LifeVest quando il paziente deve premere i tasti di risposta per prevenire un'erogazione di shock. E' importante che solo il paziente preme e tenga premuti i tasti di risposta.

### 8. Quali parti di LifeVest il paziente deve portare con sé in ospedale?

Se possibile, il paziente deve portare in ospedale LifeVest, il caricabatteria e le batterie di ricambio. Questo consente ai pazienti di scaricare tutti eventi registrati dal monitor e caricare la batteria quando necessario.

**Assistenza tecnica 24 ore su 24, 7 giorni su 7 al numero: 800-788-664**

ZOLL Medical Italia S.r.l. • Via della Ferriera 4  
40133 • Bologna • Italy

Telefono: 800-788-664 • Fax: 800-789-912  
[www.zoll.com](http://www.zoll.com)

© 2015 ZOLL Medical Corporation. Tutti i diritti riservati. ZOLL, LifeVest, Blue e il colore Blue sono marchi e/o marchi registrati di ZOLL Medical Corporation negli Stati Uniti d'America e/o in altri paesi.

## DEFIBRILLATORE INDOSSABILE LIFEVEST® – CURA DI EMERGENZA DEL PAZIENTE

